

Plan ehr scho Ghert



MEILLEURS
* VOEUX *



SEWEN
SITE TOURISTIQUE



Sommaire

Le Mot du Maire	3	la Boîte à livres	23
État civil	4	Images d'autrefois à Sewen	24-25
Les Grands Anniversaires	5	Katrikritz	26
Les Sapeurs-Pompiers	6-8	Association Forestière	27
Les Pêcheurs	9	Sinistre rue Foerstel	28-29
Les Amis du Klapperstein	10-11	Fête des Aînés	30
L'Association culture et Loisirs	12	Commémorations	31
Le Conseil de fabrique	13-15	Maisons Fleuries	32
La MJC : une maison pour tous	16-18	Les Décorations au fil des Saisons	33
L'Union Nationale des Combattants	19	Souvenir scolaire	34-35
Messe de Saint-Hubert	20	Conte	36-37
Départ en retraite du facteur	21	Mots Fléchés	38
Deux jeunes gens mis à l'honneur	22	Infos Pratiques	39

Décembre 2023 / N°64

Directeur de la publication : Hubert FLUHR.

Réalisation de ce bulletin par la municipalité de Sewen.

Comité de rédaction : Jean Paul Bindler, Serge Bindler, Jacques Boesch, Quentin Gasser, Francine Koenig, Laurent Sedler, Marie Claire Bindler, Séverine Dubois, Sylvain D'Ambrosio, Thomas Fluhr, Monique Girardot, Marie Claire Herrgott, Dimitri Kieffer, Eloïse Marmier

Création page de garde « scrapbooking » : Marie Claire Bindler

Conception et impression :

DOLLER GRAPHIQUES - MASEVAUX - Tél. 03 68 47 20 39



Chères Sewenoises, chers Sewenois,

Lentement les journées raccourcissent et nous pouvons maintenant nous adonner à des activités plus paisibles et accueillir la magie des fêtes de fin d'année avec sérénité. N'oublions pas cependant de faire le plein de vitamines et de minéraux pour nous prémunir contre les incommodités hivernales.

Nous sommes confrontés dans la société actuelle à des violences de toutes natures et à des incivilités qui peuvent fragiliser le lien social. L'exercice de la fonction de Maire dans ce contexte est devenu un sujet d'actualité récurrent. L'Association des Maires de France attire l'attention sur le fait que 2265 agressions se sont produites en 2022 - chiffre en augmentation de 32% - et depuis 2020 près de 1300 d'entre eux ont raccroché leur écharpe. Dans certains quartiers dits sensibles ils ne sont par moments plus considérés par leurs concitoyens comme étant les représentants de l'Etat mais comme des prestataires au service de leurs revendications personnelles. Loin de ces zones sensibles apprécions notre cadre de vie paisible et ensemble, préservons-le de toutes formes d'incivilités et de ce recul de civisme.

Les inondations survenues en novembre dernier ont causé des dégâts conséquents dans notre village. Les travaux qui avaient débuté dans une partie de la rue Foerstel ont malheureusement dû être interrompus. Nous reviendrons plus longuement dans ce bulletin sur ce sombre évènement et sur cette triste scène de lassitude.

Les berges des rives gauche et droite de la Seebach en amont de la rue Foerstel ont également été fortement endommagées et le syndicat des Rivières de Haute Alsace procédera en urgence dans l'année à venir à des travaux de réfection des murs - travaux qui permettront d'éviter la dégradation de l'assise du pont.

D'autres points sensibles ont été signalés : l'état du mur soutenant l'ancienne caserne des sapeurs-pompiers ainsi que l'état de celui situé en contrebas de la rue de l'école.

Tout au long de l'année à venir l'équipe municipale poursuivra ses travaux en vue de concrétiser les projets en cours. La sécurité de nos concitoyens est au cœur de nos préoccupations et nos sapeurs-pompiers locaux sont les premiers maillons de la chaîne du secours qui nous permet d'assurer cette sécurité. Le remplacement du véhicule d'intervention âgé de plus de vingt ans nous tient donc tout particulièrement à cœur mais ce projet n'est hélas pas éligible aux subventions. Il restera cependant une priorité majeure.

Nos réflexions porteront également sur les travaux de rénovation de l'ossuaire. Le devis réalisé en 2017 a été actualisé : avec une majoration de près de 60 000 euros leur coût s'élève dorénavant à 239 847 euros. Plusieurs pistes seront exploitées pour l'obtention de subventions mais l'étanchéité du bâtiment constituera une de nos priorités.

La douce magie de Noël s'installe au sein de nos maisons embaumées par l'odeur du sapin. Les ruelles de notre village sont égayées et embellies avec finesse par de nombreuses illuminations et décorations. Nous tenons à exprimer notre reconnaissance au personnel du service technique ainsi qu'à l'ingénieuse et infatigable équipe de petites mains. Sous la houlette de l'adjointe Francine Koenig ils nous font une fois de plus profiter de leurs talents et de leur savoir-faire.

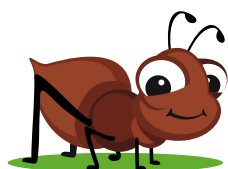
La commission communale d'information et communication, le personnel communal, mes conseillers, mes adjoints et moi-même vous souhaitons à toutes et à tous, ainsi qu'à vos proches, nos meilleurs voeux de bonheur, joie et santé pour la nouvelle année 2024.

Que les festivités de fin d'année soient douces et riches en émotions.

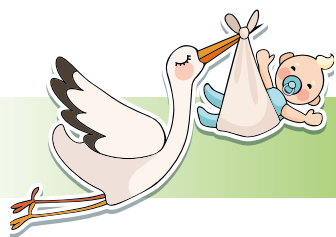
Nous vous souhaitons une bonne lecture de ce bulletin.

Bliewa gsund und viel glect !

Votre Maire Hubert FLUHR



État civil



Naissances

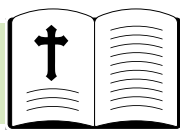
Noah Cléo GASSER,
le 18 août 2023
parents Lucile ZWINGELSTEIN
et Thomas GASSER



Mariages

Le 1^{er} juillet 2023,
Marie Hélène PFAUWADEL
& **Maxime GAGLIANO**

Le 26 août 2023,
Héloïse MARMIER
& **Thierry ILTIS**



Décès

Anne Marie RINGENBACH
née NAEGELLEN le 28 mai 1940,
décédée le 9 septembre 2023

Les grands Anniversaires



Noces d'Or,
le 23 avril 1973
Roland LEHMANN
& **Jacqueline née FABIAN**



Noces d'Or,
le 28 avril 1973
Joseph ILTIS
& **Juliette née GASSER**



Noces de Palissandre,
13 octobre 1958
Robert LENOIR
& **Erika née KESSLER**



Hélène ANDRE
née **TROMMENSCHLAGER** le 15 janvier,
80 ans



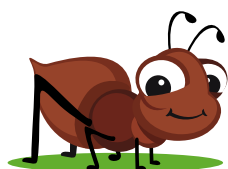
Maurice RINGENBACH
né le 24 août, 85 ans



Anne GIRARDOT
née **TRESCH** le 19 septembre,
90 ans



Jean Paul BEHRA
né le 3 novembre, 80 ans



Sapeurs-Pompiers

Le point d'orgue de l'année 2023, a été pour nos hommes du feu locaux, l'accueil de l'Assemblée Générale de l'Union Départementale des Sapeurs-Pompiers Section Thur-Doller (l'Union Départementale chapeaute les Amicales des différents Corps), le dimanche 23 avril.

A son issue, une cérémonie réhaussée par la clique cantonale s'est tenue devant la Salle Polyvalente, en présence de différentes autorités, notamment le Colonel Hors Classe Patrice GERBER, Directeur Départemental des Services d'Incendie et de Secours et du Lieutenant-Colonel Martin KLEIN, président de l'UDSP. Des décorations et des passages aux grades supérieurs ont été octroyés à de nombreux Sapeurs-Pompiers de plusieurs centres.

Côté sewenois, le Sergent-Chef Mike ILTIS a été nommé Adjudant, et l'Adjudant-Chef Fabrice TROMMENSCHLAGER a reçu l'Insigne de Chef de Centre. Pour ce qui est plus du côté Amicale, le Sergent Christophe GASSER a été décoré de la médaille d'Argent des Cliques et Fanfares, et le Caporal Honoraire Yvan DANTUNG de la médaille du bénévolat associatif.



L'Adjudant-Chef Fabrice TROMMENSCHLAGER se voit remettre l'Insigne de Chef de Centre par le DDSIS le Colonel Patrice GERBER,



tandis que son adjoint Mike ILTIS se voit remettre les galons d'Adjudant par M. Le Maire Hubert FLUHR.

Mais pour clore ce chapitre, évoquons le Sergent Simon GASSER, qui, quant à lui, s'est vu signifier sa mise à la vétéranie avec nomination au grade d'Adjudant Honoraire. Les honneurs qui lui ont été rendus étaient plus que justifiés, tant il a été assidu au sein de notre Corps et a œuvré pour la protection des biens et de la population locale durant 37 ans : il n'a d'ailleurs pour sa dernière année en activité manqué aucune FMA (Formation de Maintien des Acquis) et a animé plus de la moitié des cours JSP (Jeunes Sapeurs-Pompiers) dispensés dans notre centre. C'est remarquable ! Son engagement, sans faille, sert d'exemple et nous appelle également à être vigilants quant au renouvellement de nos membres. Certes le recrutement, de Léo GRANKLATEN, SP au centre voisin qui nous rejoint en double engagement, compense numériquement le départ de Simon-Pierre.

Mais nous sollicitons une fois de plus toute personne de bonne volonté pour rejoindre nos rangs. Sur certains créneaux l'effectif présent au village est en effet limite et l'importance de l'intervention lors des premières minutes sur certains malaises ou incendies n'est plus à démontrer !!

N'ayez pas peur, c'est à la portée de tous !

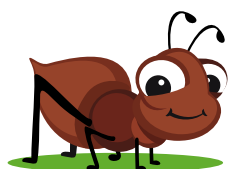


M. Le Maire signifie à Simon GASSER son arrêté de mise à la vétéranie en lui conférant le grade d'Adjudant honoraire.

Côté opérationnel justement il apparaît depuis plusieurs décennies que le terme soldat du feu est restrictif tant les missions sont variées et ne relèvent plus très souvent de l'incendie. A ce jour, le 10 novembre, un seul feu de broussailles a d'ailleurs été traité, alors que nous sommes intervenus à 3 reprises pour des accidents de la voie publique, 5 fois pour des opérations diverses et 20 fois pour du secours à personne, une fois de plus l'écrasante majorité. Cela représente un volume horaire d'une centaine d'heures. A cela il convient d'ajouter environ 500h de formation en interne et une centaine de contrôles périodiques de matériel. Sans compter les nombreux stages que certains de nos Sapeurs-Pompiers ont suivi et validé avec brio !



L'ensemble des récipiendaires avec le DDSIS le Colonel Patrice GERBER, le président de l'UDSP, le lieutenant-Colonel Martin KLEIN, M. Maxime BELTZUNG Maire de Masevaux-Niederbruck et membre du conseil d'administration du SIS 68 et M. Le Maire Hubert FLUHR



Sapeurs-Pompiers

En outre, nous savons également, qu'en plus des compétences et de leur maintien à niveau, que le bien-vivre ensemble est le socle d'une bonne réussite de nos interventions. Notre amicale reste très active et participe grandement à l'animation du village. La clique réhausse les cérémonies patriotiques sewenoises. Et elle est, de plus, reconnue au-delà de la vallée et maintes fois sollicitée pour d'autres cérémonies Sapeurs-Pompiers.

La fête de la bière est un rendez-vous incontournable de la fin août et a été cette année encore un succès, sous sa nouvelle formule lancée en 2022. Elle représente un investissement et des heures de préparation importantes, mais tout se fait dans la bonne humeur et le plaisir d'être ensemble. Ce plaisir nous le cultivons tout au long de l'année, en honorant les comptes ronds de nos anciens, Jean-Luc BELTZUNG et Gilbert GASSER en 2023, mais également en partageant des moments de convivialité après nos FMA, nos répétitions clique...

Nous avons d'ailleurs, cette année, pu repartir en excursion. Ces 3 jours passés en Autriche nous ont permis de découvrir ou redécouvrir les environs d'Innsbruck : vieille-ville, Hafelekar et sa superbe vue, rejoint par téléphérique avec petite randonnée pour les plus en forme ou encore le magnifique Achensee. L'occasion encore de passer de bons moments ensemble et de renforcer nos liens.



Les Sapeurs-Pompiers lors de l'excursion en Autriche

Enfin, évoquons nos opérations de vente à emporter désormais installées qui ont été des réussites en bonne partie grâce à la population sewenoise !

Merci à vous et merci d'avance également pour l'accueil toujours chaleureux réservé lors de la vente de notre calendrier !

Les Sapeurs-Pompiers de Sewen vous souhaitent de bonnes fêtes de fin d'année.

*Texte : Régis BELTZUNG,
secrétaire de l'Amicale*

*Photos : Yvan DANTUNG,
Fabrice TROMMENSCHLAGER*



Je me permets ces quelques mots en ma qualité de Président de l'Association pour y retracer un peu d'historique, un peu de projets et de souhaits d'avenir mais aussi de remarques et de remerciements.

L'Association a vu le jour le 29 janvier 1977, soit déjà plus de 46 ans. Marc GASSER a occupé le poste de Président depuis cette date et durant 27 ans.

En 2004, à ma grande surprise, il m'a proposé de le remplacer. En effet, à plusieurs reprises dans ma « jeunesse » il a dû me recadrer, me remettre en place, me rappeler les règles du jeu.

Quoi qu'il en soit, j'ai accepté avec plaisir et un peu de fierté, de reprendre le flambeau. L'assemblée Générale a validé ma nomination.

Vingt ans déjà que j'ai l'honneur et le plaisir de diriger la super équipe qui m'a toujours soutenu et que je tiens à remercier.

Aujourd'hui, le bureau se compose comme suit :

Président d'honneur

Marc GASSER

Président

Joseph GIRARDOT

Trésorier

Christian GASSER

Trésorier Adjoint

François GASSER

Secrétaire

Isidore ERASUN

Secrétaire Adjoint

Jean GASSER

Assesseurs

Joseph ILTIS

Roger GASSER

Roland LEHMANN

Richard SELTZ



En 2023, l'amicale ne compte pas moins de 58 membres dont 24 de moins de 18 ans, ce qui fait ma fierté et aussi celle des plus « anciens » de l'Association.

Il y a cependant une ombre au tableau que je ne peux et ne veux pas passer sous silence. Tous les jours, qu'il fasse beau ou qu'il pleuve, vous me voyez arpenter les berges de nos deux cours d'eau principaux, la Doller et la Seebach. Quasi tous les jours je tempête intérieurement. En effet, d'années en années et malgré les rappels annuels dans le bulletin communal, les incivilités continuent. Régulièrement à la sortie des égouts, force est de constater qu'il y a encore et toujours des protections hygiéniques, des lingettes et autres protège-slips souillés qui s'en extraient. Régulièrement aussi l'eau est teintée par des restes de peintures et autres détergents et je pourrais continuer.

Je pense que nos jeunes pêcheurs mais aussi nos poissons ne méritent pas cela. Je serais un Président comblé si ces désagréments cessaient.

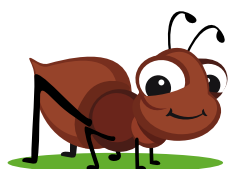
Enfin, qu'il me soit permis de remercier ici la municipalité pour l'octroi de la subvention annuelle. Merci aussi à tous les membres et leurs épouses pour leur présence, leur aide lors de nos diverses manifestations, telles que l'Ascension, les journées de pêche des jeunes et des moins jeunes, notre loto et aussi notre traditionnel banquet qui clôture la saison.

Je ne veux pas oublier Hubert Behra du Baerenbach qui met gracieusement son étang de la rue du moulin à notre disposition, merci à toi, Hubert.

Bonnes fêtes de fin d'année à toutes et à tous.

Joseph GIRARDOT, Président de l'Amicale.

Photo : Yvan DANTUNG



Les Amis du Klapperstein

Encore une année chargée pour les membres du Klapperstein.
Les travaux furent nombreux :

- Achèvement du mur de soutènement à flanc de colline.
- Remise en lasure des barrières.
- Remplacement du chapeau du barbecue.
- Remplacement du surpresseur.
- Nettoyage et désinfection de la cuve à eau.
- Travaux d'entretien général (tonte, débroussaillage...)

Les amis du Klapperstein remercient les différentes associations (chorale de Sewen, trompes du ballon d'Alsace et conseil de fabrique) qui leur ont prêté main-forte pour la remise en état du parking à la suite des dégâts occasionnés lors du stockage des grumes.

Plusieurs manifestations ont eu lieu cette année :



- La Paëlla le 11 juin, cuisinée gracieusement par notre ami Thierry.
- La Messe en plein air le 23 juillet à été célébrée pour la dernière fois par Monsieur L'abbé Frédéric FLOTA qui est parti dans l'autre vallée. L'office a été animée par la Chorale et les Trompes du Ballon d'Alsace.



- Suivi d'un repas préparé par l'association, les 180 convives ont été servi avec fierté par nos ados.



Les bénéfices ont été répartis entre les quatre associations.



- Le sanglier à la broche le 5 août préparé par le chef Hervé.



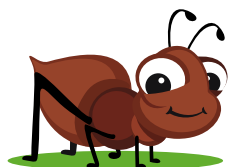
- Les bouchées à la reine le 3 septembre concoctées par les cuisinières de l'association.
- Le Sürlawerla le 11 novembre cuisiné par notre ami JB.



La bonne ambiance étant toujours au rendez-vous, c'est avec plaisir que nous vous accueillerons en 2024 lors de nos manifestations.

Nadine STEGER





Cuisine rénovée et programme chargé

Le mois de juin a été propice aux membres bénévoles de l'ACL qui ont œuvré pendant quatre jours pour redonner du lustre à la cuisine. Pas moins de 225 heures de travaux ont été nécessaires pour une mise en peinture des murs, portes et du radiateur. Les tons couleurs gris-clair et blanc égalaient désormais une cuisine qui avait besoin de rafraîchissement.

Le 29 octobre, l'équipe des cuisinières a concocté un savoureux repas surprise aux membres du comité de l'ACL pour un dimanche récréatif, chaleureux très réussi et autofinancé par les convives.

Deux petites nouveautés sont programmées au calendrier 2024, avec en premier lieu, l'organisation d'un **dîner dansant carnavalesque, samedi 3 février.**

Les réservations sont ouvertes jusqu' au 28 janvier 2024, auprès de :

Isidore ERASUN, au **06 79 42 15 69** ;

Laurent SEDLER, **06 33 50 25 34**

ou Roger ILTIS, **06 77 62 24 88.**

Les 29 et 30 juin, ce sera le retour des voitures de course avec les démonstrations des belles et anciennes voitures mythiques des années 1950 à 1980, engagées en rallyes et courses de côte. Cette **1^{ère} montée historique Sewen-lac d'Alfeld** est coorganisée par l'écurie Lefèbre de Rouffach et l'ACL. Ces montées d'exhibitions ne sont pas chronométrées, et l'accès aux spectateurs est gratuit. L'ACL se chargera de la partie restauration et services boissons à la salle polyvalente.

Le président Roger ILTIS, rappelle aux présidents d'associations qu'il est urgent de signaler leurs manifestations futures, afin de bloquer les dates au calendrier 2024 de l'ACL, au vu des demandes de réservations de la salle sollicitées par des associations extérieures.

Yvan DANTUNG
secrétaire adjoint.



Les cuisinières de la MJC : de vraies « cordons bleus », elles ont enchanté les convives de l'entrée au dessert.
Manquent sur la photo : Gilberte et Juliette



Le dimanche le 4 septembre 2022, lors de notre fête patronale nous avons la messe d'inauguration de notre retable et cela après de longs mois d'un travail fastidieux de restauration par notre restaurateur Jacques BRISWALTER, et en présence de nombreuses personnalités.

Après l'office, nous avons plusieurs prises de parole, mais retenons tout simplement quelques paroles de notre restaurateur ;

« Vous avez là, une œuvre d'une grande rareté, d'une part, par son style néogothique, romantique et nazaréen, ce qui est tout à fait exceptionnel. Je n'en connais aucune de ce type, ni en Alsace, ni ailleurs en France ou encore dans les pays voisins ».

Après les discours, le restaurateur et le président du conseil de fabrique ont dévoilé une plaquette, qui a été fixée par après avec celle de la Fondation du patrimoine sur un côté du retable.



Le retable et son Maître-autel.



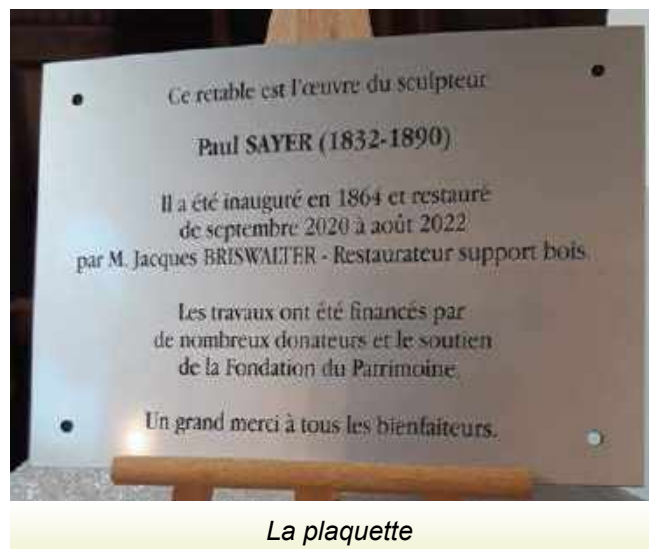
De gauche à droite :

Pierre Wick : fondation du patrimoine

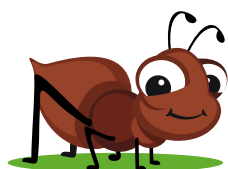
Jacques Briswalter : restaurateur

Hubert Fluhr : maire de Sewen

André Walter : Président du conseil de fabrique



La plaquette



Le Conseil de Fabrique

Le vendredi 16 décembre 2022, nous avons un concert de polyphonies traditionnelles corses avec le groupe REAME, une première à l'église de Sewen. Ce concert a connu un beau succès, et le groupe sera à nouveau de retour à l'église de Sewen le samedi 16 décembre 2023 à 20h.



Le groupe REAME

Travaux :

En début d'année 2023, des travaux de nettoyage de l'orgue. En effet, suite aux aléas des travaux de la mérule, le facteur d'orgue Hubert BRAYÉ nous avait fait un devis de 18 840 € pour un nettoyage de l'orgue. Sachant qu'un contrat d'entretien était en cours avant les travaux suite à la mérule, ce nettoyage devait se faire afin que le contrat puisse reprendre.

Nous remercions notre organiste, Alain RINGENBACH, pour avoir pris un peu de son temps afin d'aider au nettoyage, et ramener ainsi le devis à 14 520€. Nous remercions également la Chorale Sainte-Cécile de Sewen et sa présidente Agnès FLUHR, pour leur participation à hauteur de 2000 €.

Cet automne 2023, nous avons fait changer la fenêtre de la sacristie, puisque l'ancienne était très fatiguée. Le conseil de fabrique a entièrement pris à sa charge le coût de cette fenêtre soit 1800 €.



Départ du Curé Flota

Le dimanche 10 septembre 2023 à 10h avait lieu la messe d'action de grâce de notre curé Frédéric FLOTA, en l'église de Masevaux.

Après neuf ans de présence au sein de la communauté de paroisses de la

Haute-Doller, il a été appelé pour une nouvelle mission dans la vallée de Saint-Amarin.

Nous tenons à le remercier pour son engagement à nos côtés, surtout lors de la rénovation de l'église suite aux ravages de la mэрule (champignon dévastateur) en 2018 et 2019 ; sa participation aux différentes réunions, ainsi qu'aux manifestations des associations de Sewen. N'oublions pas la bénédiction (2021) et l'inauguration (2022) du retable après sa restauration.

Cet été, il a célébré la messe en plein air au Klapperstein le dimanche 23 juillet, coorganisée par les Amis du Klapperstein que nous tenons également à remercier, les

Trompes du Ballon d'Alsace, la Chorale Ste-Cécile et le Conseil de Fabrique ; une belle réussite.

Nous lui souhaitons une bonne continuation dans sa nouvelle mission.

Installation du nouveau Prêtre

La messe d'installation du nouveau curé (l'abbé Modeste GUIAVOGUI) a eu lieu le dimanche 17 septembre à 16h, également à l'église de Masevaux.

Il est né en 1977 à Bangui en République Centrafrique. Il est le deuxième d'une fratrie de neuf enfants. Après son Bac en 1999, il suit une formation à la prêtrise chez des missionnaires, avec trois ans d'études philosophiques, puis quatre ans de théologie à Kinshasa. Il est ordonné diacre en 2009, puis prêtre en 2010.

Il arrive en Alsace en août 2013 pour étudier les sciences humaines et sociales. Il passe deux ans à la communauté de paroisses de Neuhoф, un an à Sainte-Croix- en-Plaine et depuis 2016

il est affecté « au cœur de la Zorn » avant l'élargissement au pays de Brumath en novembre 2022.

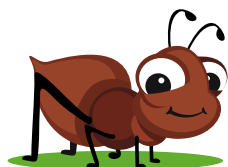
Le président, André WALTER.



Le Curé FLOTA célébrant la messe au Klapperstein



L'Abbé Modeste GUIAVOGUI, lors de la messe d'installation en l'église Saint Martin de Masevaux



La MJC : une Maison pour tous

Tout au long de l'année :

Jeux de cartes et de société

Des passionnés de belote se retrouvent au multiservice les semaines paires de 14h à 17h. Ils lancent un appel pour compléter ces équipes de quatre. N'hésitez pas à les rejoindre, le jeu en vaut la peine c'est une vraie détente ! Vous allez être accueillis très chaleureusement et toujours autour d'une gourmandise de circonstance.



Cuisine

Depuis des décennies des fêves de cuisine se rencontrent une fois par mois le mercredi soir à partir de 19h à la salle polyvalente. Elles concoctent des plats gourmands, faciles à refaire, où toutes participent à la confection. Une bonne ambiance y règne toute l'année et particulièrement à Noël autour du sapin, à la sortie pédestre en fin d'année et au moment des grands anniversaires. Il reste des places autour du fourneau...Vous y serez les bienvenu(e)s !

Bibliothèque

Bandes dessinées, Sagas, Romans d'amour et policier... des livres à foison vous attendent à la bibliothèque. Les deux bibliothécaires passionnées sauront vous conseiller, et vous guider dans votre choix les lundis de 19h30 à 20 h les semaines impaires au-dessus de la Poste, pendant la saison hivernale, puis tous les lundis.



Yoga

Selon une adepte du yoga, les participants apprécient unanimement cette séance et la qualifient de : « pause douceur, instant de plénitude, un vrai cocktail de lâcher-prise.... ». Les séances ont lieu tous les lundis de 14h30 à 15h15 à l'école élémentaire.

Petites mains

Concentration, minutie, gout du travail bien fait... C'est ainsi que les « petites mains » se retrouvent tous les jeudis, semaine impaire de 14h à 17h à la salle culturelle, pour divers travaux manuels, cartes, décoration de saison selon le souhait des participantes.



Refuge :

Pour le bon fonctionnement du refuge des Alisiers au Ballon d'Alsace, une vaillante équipe se charge de l'entretien, de la maintenance et de la location tout au long de l'année. Plusieurs journées de travail sont programmées et toujours après les efforts, un moment de réconfort vient clore ces moments dans une très bonne ambiance.



En hiver :

Les Féeries de Saint Nicolas



Saint Nicolas a ravi, une fois de plus les petits et les grands le 2 décembre, sous les meilleurs auspices de la saison dans un décor féérique. Il a récompensé tous les enfants sages venus l'accueillir avec leur maîtresse d'école avec de beaux chants de Noël.

Séduits étaient aussi les mélomanes par le concert des « Luschtiga Wetzknuppa et leurs amis ». Ils ont enchanté un public nombreux par leur répertoire varié de chants de Noël et d'amitié, tant en alsacien qu'en français.



Le ski de piste



Une fidèle équipe motivée a encadré une quarantaine de jeunes skieurs sur les pistes du Ballon d'Alsace tout au long de la saison hivernale. La saison à venir elle organisera les sorties « mercredis de neige » en journée complète avec un repas et un goûter au refuge, dès que l'enneigement le permettra. et le stage de ski du 26 février au 1er mars 2024.



Les inscriptions sont d'ores et déjà ouvertes auprès de Nathalie à l'Hôtel des Vosges ou sur le site www.mjcsewen.fr

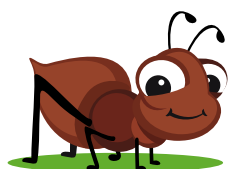
Au printemps :



Fête villageoise

Tradition séculaire une équipe de bénévoles bien rodés se sont affairés sous le chapiteau et autour de la tonnelle pour que la traditionnelle fête de l'Ascension perdure pour le plus grand plaisir des badauds, des enfants et des pèlerins. Des applaudissements fournis ont encouragé les Trompes du Ballon d'Alsace au moment de l'apéritif et le Country club dans l'après-midi. Une très belle journée festive et conviviale comme on aime à Sewen !





La MJC : une Maison pour tous



Marche de Noël

Comme à l'accoutumé, la marche de Noël du lundi de Pentecôte, sous un soleil radieux, a conduit de courageux marcheurs jusqu'au « Huselbarg » et après le pique-nique jusqu'au « See d'Urbes » toujours dans la bonne humeur.

Au terme de cette belle randonnée la journée s'est terminée à l'hôtel des Vosges autour d'un repas gourmet, toujours très apprécié.



Festi Débat

« Sobriété oui mais Pourquoi ? Pour qui ? Comment ? », Ce fut l'occasion de mener une réflexion large sur son articulation entre justice sociale, écologie et économie .et comment, à notre échelle nous pouvons nous la réapproprier dans l'organisation de notre vie

quotidienne. Vaste débat, où pas moins de 80 personnes ont participé. Pendant ce temps, les plus jeunes se sont divertis aux deux spectacles du « Cyclo-Circus » sous un magnifique chapiteau.



En été :

Animations jeunes

Une quarantaine d'enfants de Sewen et de la vallée, ont vécu des journées en pleine nature sur le thème « chemin du copain des bois » Elles ont permis de riches découvertes de la flore et la faune de la forêt autour du village



Un deuxième groupe de jeunes ados a eu la chance de faire un séjour itinérant en vélo à Mulhouse avec des nuitées sous les tentes. Un vrai bonheur pour tous ces jeunes !

Le voyage en Bretagne

Randonnées sur les sentiers côtiers, traditions bretonnes, gastronomie, visite de Concarneau, ambiance musicale : un vrai cocktail de réjouissances toujours au centre de vacances OCDVL à Douarnenez qui a fait le bonheur d'une quarantaine de marcheurs.



Nous vous invitons à visiter le site de la MJC : www.mjcsewen.com

Vous y trouverez plus d'informations sur les activités, les coordonnées des responsables et les modalités de location du refuge

Marie Claire Bindler



« Faire vivre l'Union Nationale des Combattants et assurer l'avenir ».

L'Union nationale des combattants a modifié ses statuts depuis le début de cette année. Pour adhérer à l'UNC, il n'est plus obligatoire d'être un ancien combattant, il suffit de souhaiter continuer le devoir de mémoire en pensant aux anciens et à l'héritage qu'ils ont laissé pour vivre en paix.

Fin 2022, le président de l'UNC de la section de Sewen, Germain GIRARDOT, a appelé la nouvelle génération, active ou retraitée, à rejoindre les rangs pour assurer l'avenir de l'association.

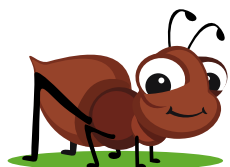
L'Union nationale des combattants locale, avec 17 nouveaux adhérents en 2023, est composée de 40 membres, soit 23 anciens combattants d'Afrique française du Nord, 2 Opex, 10 soldats de France et 5 membres associés.

Vous êtes soldats d'hier, d'aujourd'hui, de demain ou vous n'avez jamais porté d'uniforme mais vous partagez les valeurs de l'UNC : solidarité, civisme, patriotisme, mémoire, transmission ... Alors rejoignez notre association !

*Le Président, Germain GIRARDOT
Photo : Yvan DANTUNG*



Le nouveau comité.



Messe de la Saint-Hubert

La couverture de notre bulletin municipal est inspirée par l'affiche publicitaire de la messe Saint-Hubert célébrée le samedi 18 novembre à l'église de SEWEN.



C'est sous l'impulsion de Robin MISTRE, président de la société de chasse du Neuberg, qu'une messe glorifiant le Saint Patron des chasseurs a pu avoir lieu.

Cette célébration a été rehaussée par les Trompes du Ballon d'Alsace et du Kastenwald en harmonie avec la chorale Sainte Cécile. A la grande satisfaction de Monsieur le Curé Modeste GUIAVOGUI qui trouva face à lui une église comble.

Pour clôturer ce beau rassemblement, il procéda à la bénédiction des chiens de chasse, avant le verre de vin chaud servi gracieusement par la société de chasse.





Jean Marie JOBARD, le Facteur, a fait valoir ses droits à la retraite

En charge de la distribution du courrier depuis 22 ans sur la même tournée desservant plusieurs villages de notre vallée, c'est avec une grande émotion que Jean Marie a parcouru les rues pour la dernière fois, le 27 janvier 2023.

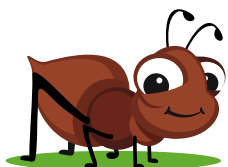
Comme la majorité des facteurs, il a commencé sa carrière en région parisienne. Nommé à la poste à Paris en octobre 1982, il y restera jusqu'en 1988. Après 6 années passées dans la capitale, Jean Marie quitte temporairement les PTT pour se rapprocher de sa famille, il exercera alors plusieurs autres métiers.

Jean Marie reprend ensuite du service avant de passer et réussir le concours de facteur en 1994 à Colmar. S'ensuit une affectation à la poste de Mulhouse, durant trois ans, puis dans la haute vallée de la Doller en 2000. En 1997, charmés par notre belle vallée, Jean Marie et son épouse achètent un terrain à Masevaux et font construire leur maison.

Tout au long de sa carrière à la poste, Jean Marie a assuré sa mission de facteur avec la volonté de rendre service et être à l'écoute des gens.

Au nom de l'équipe municipale et de tous les Sewenois, Monsieur le Maire a voulu remercier Jean Marie pour sa gentillesse et serviabilité.





Deux jeunes gens mis à l'honneur

Worldskills : la compétition des métiers au Parc des expositions de Metz

Du 23 au 25 mars, le Parc des expositions de Metz accueillait la sélection régionale des olympiades des métiers du Grand Est. Bâtiment, boulangerie, ébénisterie, peinture ..., une véritable ruche où virevoltaient 350 jeunes de toute la région. Engagés dans 50 métiers, ils tentaient de décrocher leur qualification pour la Finale nationale.

Richard SELTZ a fièrement représenté son lycée et notre commune dans la catégorie « carrelage ». Apprenti à l'UFA du lycée des métiers du bâtiment et des travaux publics « Gustave EIFFEL » de Cernay et en alternance au sein de l'entreprise Luttringer, il préparait un brevet professionnel qu'il a obtenu avec succès.

Après trois jours d'épreuves intensives et passionnantes, Richard s'est classé à la 2^{ème} place. Suite à ce remarquable résultat, la municipalité a tenu à saluer ses performances.

Un pongiste mis à l'honneur pour ses nombreux titres obtenus ces dernières années.

Licencié au club de Haute-Doller depuis 10 ans, Julio WALTER, talentueux pongiste de 18 ans, réalise des saisons remarquables en tout point. Coaché par Guy BAILER, il a remporté :

En 2019 le titre de vice-champion du Haut-Rhin dans la catégorie minimes avant-garde du Rhin

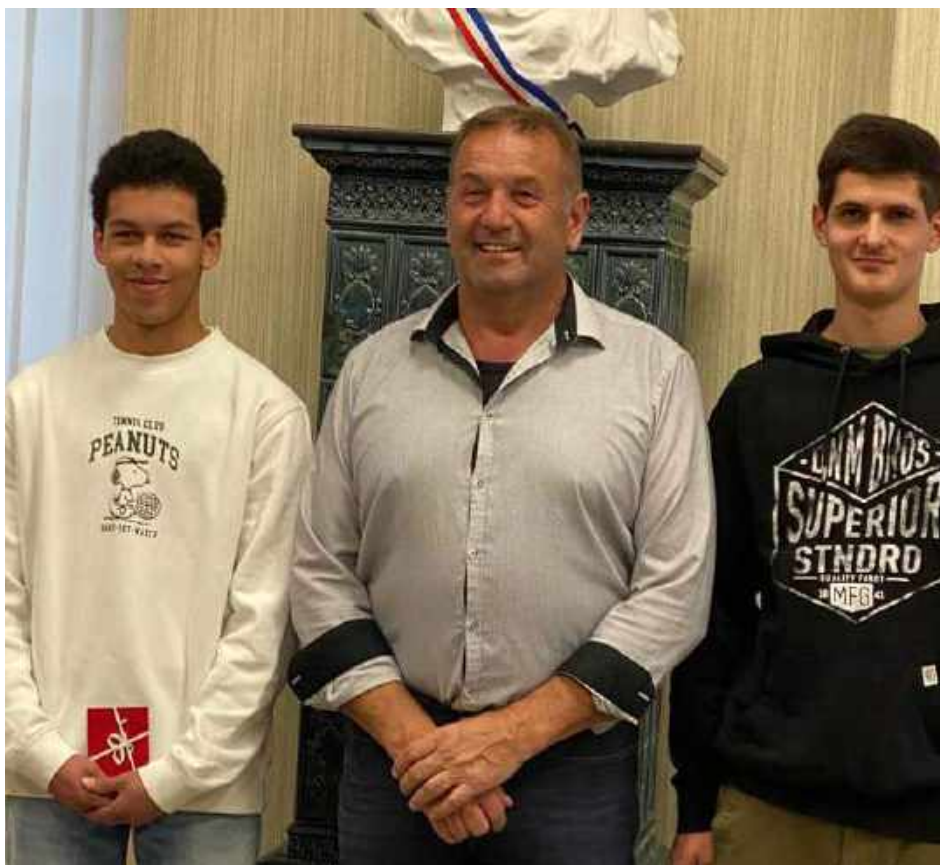
En 2022, le titre de champion du Haut-Rhin dans la catégorie cadets AGR

En 2022, le titre de vice-champion régional (Alsace – Moselle) en catégorie cadets à Phalsbourg en Moselle.

En 2023, le titre de vice-champion du Haut-Rhin en adulte catégorie des classés 70 à 80 AGR.

De véritables performances qui ont été saluées par notre maire Hubert FLUHR.

Le maire et son équipe ont félicité Richard et Julio et leur ont exprimé leur admiration.



De gauche à droite : Julio WALTER, Hubert FLUHR, Richard SELTZ



Depuis peu, Sewen accueille en son centre, près de la mairie, un nouveau lieu de retrouvailles, de partage et de convivialité : une boîte à livres. C'est autour de cet objet que désormais chaque villageois pourra confronter ses préférences littéraires, conseiller de nouvelles œuvres et s'échanger quelques écrits...

Le principe de la boîte à livres est très simple : déposer un livre déjà lu dont on aimerait se débarrasser afin d'en prendre un autre.

Ce concept basé sur la notion de « troc » permet à tout le monde d'élargir ses horizons littéraires tout en gardant la boîte bien garnie pour satisfaire tous types de lecteurs : jeunes écoliers, adolescents en vogue de s'ouvrir au monde ainsi que les adultes et les doyens du village qui souhaiteraient approfondir leurs connaissances ou se laisser emporter par les doux méandres des romans.

Ce projet dont l'idée a émergé bien avant le COVID-19 a mis son temps pour être réalisé. Dans un premier temps nous devons remercier M. Hubert FLUHR le maire de Sewen, ainsi que son prédécesseur M. Jean-Paul BINDLER, qui avec son accord a donné le la à la construction de la boîte. C'est alors que Bernard SCHELLENBAUM avec sa bonne volonté et son savoir-faire a érigé la boîte avec mon aide et celle de Sara DE MICHELIS. Nous le remercions chaleureusement pour son investissement. C'est au tour de la maîtresse de l'école élémentaire de Sewen, Julia BOLDARINO, de prendre part à la réalisation de la boîte à livre. Avec l'aide des CP, CE1, CE2, CM1 et CM2 nous l'avons décoré avec un pré, le ciel, un arbre et différents insectes en tout genre : demoiselles, coccinelles, papillons, abeilles... Nous pouvons donc féliciter les écoliers de Sewen pour leur belle réalisation artistique !!! Merci également à Julia qui a su répondre présent avec grand enthousiasme.

Enfin il me semble important de remercier Emilie BIEHLER qui s'est montrée disponible en cas de besoin.

En espérant que la boîte à livres pourra apporter pleins de bonnes choses au village de Sewen.

Giacomo ILTIS



L'enseignante, Giacomo et les élèves de l'école élémentaire



Images d'autrefois à Sewen :

A l'ère de l'automobile, où les routes bitumées tissent leurs mailles serrées sur les Vosges, grimpant des vallées jusqu'aux crêtes et reliant la plupart des sommets, on a peine à s'imaginer l'aspect de nos montagnes avant que la civilisation soit venue y faire son œuvre. Les descriptions que nous en ont laissées nos aïeux les dépeignent olympiennes, sauvages, rébarbatives. Ces descriptions sont parfois horribles. Comment, sans remonter plus loin qu'à la fin du siècle dernier, le chroniqueur a-t-il pu écrire de cet innocent chemin de la Fennematt qui mène paisiblement de Sewen au col du Trémont : « Ce chemin coûte généralement, par an, la vie à quelques commissionnaires, contrebandiers, ou autres qui traversent le col en plein hiver, en pleine neige. S'ils ont le malheur de boire de l'eau de vie en route pour se donner du courage ils sont pris en traversant les neiges profondes d'un sommeil presque irrésistible. Et s'ils ont le malheur plus grand de s'arrêter une minute au lieu de secouer leur torpeur par de vaillants efforts, c'en est fini d'eux, il y aura à la fonte des neiges une levée de cadavre de plus ».

Vers 1800, un intrépide nommé Johner osa s'aventurer jusqu'au Trémentkopf (1125m), l'un des géants vosgiens, et il faut croire que cet exploit lui paraissait semblable à ce que représente aujourd'hui l'ascension du Mont Blanc. Trente ans plus tard, le chroniqueur relate une excursion dans le même massif et insiste complaisamment sur les difficultés du trajet et les périls conjurés dans la neige montant jusqu'à la ceinture. Il est pourtant vrai qu'une dizaine d'années avant la dernière guerre deux braves gens de la vallée emprisonnés soudain dans un épais brouillard se retrouvèrent après force discussion sur la direction à suivre aux abords de Lepuis-Gy, alors qu'ils croyaient avoir atteint les premières maisons de Sewen !

Quoi qu'il en soit, une excursion dans les Vosges était au temps jadis une affaire qu'il fallait préparer à l'avance et dans laquelle on ne s'engageait pas sans s'être renseigné ; l'on en parlait ensuite avec le luxe de détails et l'émotion qu'un explorateur aurait rapportés de terres inconnues. Pour être juste, admettons que la publication du récit de Johner s'expliquait peut-être par une autre cause. Le sujet était neuf, le Trémont n'attirait pas le touriste comme le Ballon d'Alsace, le Grand-Ballon ou même le « Wisskritt » son voisin direct, et aujourd'hui encore il ne jouit pas de la notoriété que la majesté et le calme de ses forêts, l'élégance de ses lignes, les richesses

de ses flancs et surtout le panorama grandiose dont il vous récompense devraient lui valoir.

Son nom même n'a jamais été bien défini. On a appelé ce sommet Tête du « Giromagnyberg » d'autres l'ont dénommé col du Chantoiseau, une ancienne carte d'état-major mentionne « Heidebukel », toutefois cette dénomination se rapporterait plutôt au mont voisin où l'on voit des débauches folles de bruyères roses et blanches qui disputent leur place aux brimbelliers, à l'arnica, à la gentiane, aux campanules, aux pensées de toutes nuances et à bien d'autres merveilles florales tandis que les hautes tiges des digitales agitent leurs cloches violacées comme pour orchestrer ces débats.

Tout comme le botaniste, le géologue y trouve les collections les plus riches ; roches et minerais curieux et étincelants, tentent son marteau. C'est également dans le massif du Trémont sur le versant alsacien aussi bien que du Territoire de Belfort que des mines d'argent furent exploitées durant des siècles. Le minéralogiste y relève aussi des échantillons de cuivre, de galène de cobalt et d'arsenic...

Le chasseur, lui, guette le sanglier, le chevreuil, géants de la faune de ce massif, où s'abritent des multitudes d'oiseaux gazouilleurs et vers le Plain de la Gentiane quelques rares coqs de bruyère rescapés des massacres inconsidérés de jadis.

Quant au panorama que le Trémont offre à l'ami de la nature, aussi bien du rocher du Trémont qui surplombe le ravin, que du mont lui-même, allez le contempler vous-même, car une telle féerie résiste à toute description. Il vous livre toutes les Vosges d'Alsace, la pittoresque trouée de Belfort, où se reflètent les surfaces bleutées des nombreux lacs, vous dévoile à l'horizon les blanches montagnes du Jura et des Alpes ainsi que de la Forêt-Noires bordée par le filet argenté du Rhin et déroule enfin, à vos pieds un tapis chamarré d'une des plus belles et des plus fertiles plaines du monde. Peut-être trouverez-vous au sommet, les prochains mois d'hiver des conditions semblables à celles de l'hiver 1879-1880 où tandis que par moins 20°, la plaine et la vallée si figeaient dans la glace et le brouillard, le gibier gambadait au Trémont à la tiédeur du soleil et broutait parmi les bruyères en fleurs, les tendres herbes printanières. Vous vous croirez alors sur les rives découpées et escarpées d'un lac immense dont le miroir se serait voilé de brume. Mais je vous souhaite plutôt, pour ne manquer aucune beauté du tableau, une claire journée à l'atmosphère transparente et bleutée. Et,



après avoir joui de l'ensemble, vous pourrez vous distraire des heures entières à détailler les sites, à les reconnaître, voire à repérer la tour de la télévision au vignoble mulhousien que certains disposant de jumelles perfectionnées prétendent avoir distinguée. Un chemin forestier carrossable mène par la Fenematt au col de la Hirzelach, de là, toutefois, il vous faut délaissier votre voiture, et emprunter durant 30 minutes le sentier du C.A.F. qui vous achemine vers le Trémont. La ferme de la Fenematt qui depuis des temps immémoriaux est un lieu de rendez-vous des marcaires, surtout en été et on y dansait, il y cent ans, plus peut-être qu'aujourd'hui dans l'ensemble de nos vallées.

La ferme de 1800 nous est décrite par le chroniqueur comme un chalet sans étage qui abritait quelques pâtres et une cinquantaine de vaches, lesquelles appartenaient en partie seulement au fermier qui chaque printemps louait les autres 30 F pièce, pour les emmener sur les hauts sommets. Les dimensions de l'étable ne laissaient plus guère d'espace à l'habitation, une pièce unique avec plusieurs couchettes rembourrées de feuilles sèches, qui étaient suspendues à la toiture. Dans l'âtre une crémaillère supportait un chaudron en cuivre dans lequel se chauffait le lait destiné à la fabrication du fromage. Une presse et des récipients en sapin cerclés de hêtre complétaient l'équipement de cette industrie artisanale.

Les pauvres petites chaumières, qui plus bas s'agrippaient comme des nids d'hirondelles au flanc de la montagne jusqu'aux villages de Sewen, de Rimbach et de Dolleren ne connaissaient peut-être même pas un tel régal. Nos doyens élevés dans la montagne nous racontent que dans leur jeunesse encore le café au lait était une chatterie des jours de fête. Mon Dieu ! pour les tablées de sept à quinze personnes il aurait fallu tout le lait d'une vache, soit une partie trop importante de la production de la ferme. Le petit déjeuner consistait donc en une soupe de pommes de terre (aux grandes occasions,

additionné d'un peu de crème) ou de quelques bouts de pain trempés dans la mousse obtenue par la cuisson des parties aqueuses qu'on a fait écouler du lait caillé. Qu'en pensent les jeunes d'aujourd'hui, qui pour la collation matinale ne mangent souvent des tranches de Kugelhopf qu'après les avoir garnies de beurre et de miel ! Pour l'ordinaire, on cuisait de potées de compiche navets, ou choucroute qui, garnies invariablement de lard, devaient faire plusieurs repas ; le dimanche, le menu était compété par un peu de viande fumée. Le lapin aux nouilles était le festin annuel de la fête du village.

Le bon vieux temps n'a pas été l'âge d'or pour tout le monde et surtout pas pour nos fermes de montagne, qui n'ont jamais connu la richesse et bénéficient seulement depuis un demi-siècle d'un peu d'aisance durement conquise.

C'est un peu à l'intention de notre jeunesse insouciante et gâtée que nous évoquons ce passé de pauvreté, afin qu'avant de se plaindre du présent, elle apprécie les moyens dont elle dispose pour jouir mieux que ses ancêtres des ressources et des merveilles de la création.

Article qui est paru dans le journal l'Alsace le 26/08/1960 et écrit par Faustin ILTIS.





Katrikritz

Catherine BINDLER, née le 20 mai 1820, est retrouvée morte le 19 novembre 1872 sur le trajet entre Sewen et Giromagny, lieu appelé « Giromagnyberg ».

Ce passage était alors utilisé par les contrebandiers pour des échanges entre la France libre et la France annexée.

Catherine BINDLER habitait rue Gaessel à l'actuel N° 3. Célibataire, elle ne laissa aucune famille.

En 1995, la croix très endommagée est entièrement restaurée et réinstallée par Thiébaud BEHRA avec l'aide du Maire, Bertrand DANTUNG et l'ensemble des membres du conseil municipal, du Garde Forestier, Bernard SCHMELTZ et Alex BEHRA représentant le club vosgien.

Abimée au fil du temps, elle a été récemment déposée par Thiébaud BEHRA et Jacques BOESCH pour une nouvelle restauration.





L'Association Forestière de la Vallée de la Doller, de la Thur et environs

Le maintien du dialogue forêt / société, une priorité

Après une succession de records battus en termes de température et de sécheresse ces 5 dernières années, 2023 a constitué un répit pour les forêts alsaciennes. Malgré tout, la tendance générale est bien au déperissement des forêts, comme le confirme les différents états des lieux et notamment le dernier rapport de l'IFN. Sans surprise, les essences les plus touchées sont le sapin et le hêtre, mais l'ensemble des essences présentent toutefois des signes de faiblesses.

Outre les pertes économiques importantes et la mise à mal des paysages, le phénomène de déperissement va jusqu'à remettre en cause la politique de puit de carbone. En effet, l'intensité de ce dernier dépasse la production biologique annuelle de bois, ralentissant la captation de CO².

Les défis en cours et à venir sont nombreux pour la forêt. Les sylviculteurs en sont avertis, et changent progressivement leurs pratiques, mais cette prise de conscience doit également s'étendre à l'ensemble de la société.

En effet, aux yeux d'une part importante de celle-ci, la forêt est aujourd'hui devenue une sorte de « sanctuaire », que la moindre intervention, même lorsqu'elle lui est bénéfique, vient bouleverser. D'autre part, la forêt, devient un milieu « consommable » pour la pratique d'activités de loisirs toujours plus divers et demandeuse d'espace naturel.

Le dialogue pragmatique forêt / société reste, et doit rester la priorité pour rendre audible les besoins de ce milieu indispensable à tous, tant ses services sont nombreux. Ainsi, cette année 2023 a été riche de concertations et manifestations sur de nombreux sujets : anticipation des risques de feux de forêt, sensibilisation des écoliers au monde forestier, conférence sur l'avenir des forêts animée par des personnalités reconnus de la filière forêt bois, etc. Cette dernière manifestation a

également été l'occasion d'aborder le délicat sujet de l'équilibre forêt/gibier, avec la relocation des baux de chasse en filigrane.

En effet, les forestiers militent depuis de nombreuses années pour la réduction des populations de grand gibier qui ravagent non seulement les plantations mais également les régénérations naturelles forestières, ainsi que les prés de montagnes régulièrement consommés ou retournés. De plus, certaines espèces telles que la gélinotte des bois, aujourd'hui en danger critique d'extinction en Alsace, sont directement impactées par la surdensité de grand gibier.

Les forestiers privés et publics souhaitent donc faire entendre raison aux chasseurs mais également aux élus qui ont le pouvoir de faire pression sur les sociétés de chasse, afin de tendre vers un retour à l'équilibre des populations de grands gibiers et d'éviter ainsi de contribuer au déclin des forêts et de la biodiversité dans les vallées, dont la multiplicité des services rendus n'est plus à démontrer.

Par chance pour l'Homme, la mémoire génétique des végétaux leur garantit une grande adaptabilité. C'est grâce à elle qu'ils ont pu traverser les bouleversements climatiques de ces derniers millions d'années, et c'est peut-être elle qui permettra la résilience des massifs forestiers. Toutefois, au vu de la vitesse du changement climatique, il sera indispensable que la société dans son ensemble œuvre de concert pour assurer leur pérennité.

*L'Association Forestière de la Doller, Thur et
environs*

Président : Jacques ADAM

Contact : afdollerthur@gmail.com

Animateur : Samuel JEHL, conseiller forestier
de la Chambre d'Agriculture Alsace

Surface de forêt : 33 218 ha

Surface de forêt privée : 5 206 ha

Petite forêt privée (- de 4 ha) : 2 419 ha

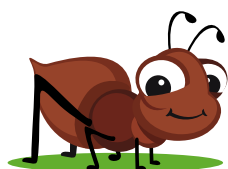
Nombre de propriétaires : 4 773 propriétaires

Nombre d'adhérents : 272 adhérents



Fédération des associations
forestières locales :

<http://www.forestiersdalsace.fr>



Sinistre dans la rue Foerstel

Après 3 semaines de pluies soutenues, une partie des riverains de la rue Foerstel fut réveillée mardi 14 novembre en pleine nuit un peu avant 2 heures par le torrent du Fallengesisk entraînant avec lui des centaines de mètres cubes de boue et de gravats et inondant ainsi un bon nombre d'habitations : huit maisons furent touchées, dont cinq très sérieusement ; une d'entre elles se retrouvant avec jusqu'à 1,40m d'eau et de boue dans la cave, rendant inutilisable la voiture qui s'y trouvait. Fort heureusement aucun dommage corporel n'a été à déplorer.

Le cauchemar se répétait pour ces résidents puisqu'en 1997 et 2018 des événements similaires s'étaient déjà produits.



D'importants moyens humains ont été mis en œuvre : les Sapeurs Pompiers de Sewen ont été épaulés par une équipe du Centre de Secours de Masevaux ainsi que par un chef de groupe des Sapeurs Pompiers et un chef de colonne. Nous remercions la ville de Masevaux pour son aide précieuse et d'avoir mis à notre disposition une équipe de son service technique venue nous prêter mains fortes en pleine nuit avec une pelle mécanique.



Une constatation a été faite au lever du jour par les autorités sur place (maire, adjoints, gendarmes et pompiers) : ces gravats proviennent d'un réaménagement d'une marre d'eau située en amont , sur le domaine du GFF Wustkopf. En effet, le ruisseau, grossi par les fortes pluies, a arraché le chemin dit du « Zugweg », emportant avec lui un coin de terre végétale provenant de la digue.

Sinistre dans la rue Foerstel



Pour des raisons de sécurité la décision d'évacuer les habitations en contre-bas fut prise immédiatement.

Les Sewenoises et Sewenois ont de suite manifesté un bel élan de solidarité : un bon nombre de personnes furent relogées dans leurs familles respectives et l'Hôtel des Vosges s'est quant à lui proposé d'héberger 10 personnes. Nous les remercions très chaleureusement et remercions également toutes les personnes qui sont venues proposer leur aide.

Une réunion de crise a eu lieu dès le lendemain en mairie, en présence de M. Jacky HAUTIER, Sous-Préfet, ainsi que du propriétaire du GFF du Wustkopf, à qui il a été demandé de sécuriser et consolider sans délai la digue ainsi que le chemin afin de permettre aux habitants de regagner leur domicile au plus vite.

Plusieurs investigations sont en cours sur la légalité et la solidité de l'ensemble et le propriétaire sera tenu de fournir, via un bureau d'études, un justificatif attestant de la fiabilité structurelle de la digue.

Un premier signalement avait été fait aux autorités compétentes en septembre 2022 ; sans suites, hélas.

Il a été convenu avec Madame GHAZARIAN Olivia, directrice des Rivières Haute Alsace, de détourner le lit du ruisseau situé en aval près des habitations. Nous remercions M. Serge GASSER d'avoir accepté ce nouveau tracé qui empiètera sur son terrain privé.

L'équipe municipale tient à assurer les riverains sinistrés de son soutien et veillera à ce qu'un tel événement ne puisse plus se produire.

Hubert FLUHR



Fête des Aînés

S'il est un rendez-vous incontournable chaque année, c'est après deux années d'absence imposées par la pandémie de Covid, que la fête des aînés a pu être à nouveau organisée.

Dimanche 8 janvier, la Municipalité recevait une centaine de sewenois de plus de 65 ans pour partager un bon repas et une belle après-midi récréative, dans la salle polyvalente joliment décorée par nos quatre fidèles bénévoles qui ont également confectionnées vingt-cinq kg de brédalas offerts aux invités.

En ouverture, le maire Hubert FLUHR a pris la parole pour dire sa satisfaction de reprendre, cette immanquable rencontre des aînés et pour présenter les membres du conseil municipal. Une pensée pour les personnes disparues ou hospitalisées est venue clore le discours.

C'est avec plaisir que les élus accompagnés de leurs conjoints ont servi le repas préparé par Thibaud KIEFFER, chef cuisinier à l'hôtel des Vosges et membre du conseil municipal.



Lors de ce repas, la municipalité a honoré Madame Georgette BEHRA, 90 ans, et Monsieur Roger MAYER, 91 ans, les deux doyens de la journée.

Photos : Yvan DANTUNG



Commémoration du 8 mai :

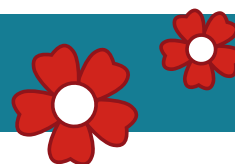
Devant le monument aux morts, le maire Hubert FLUHR a rappelé le courage des soldats en honorant la mémoire de ceux qui ne sont pas revenus. Il a salué les anciens combattants après dépose d'une gerbe de fleurs.



Commémoration du 11 novembre :

Comme à l'accoutumée, les Sewenois ont répondu nombreux à l'invitation de la municipalité et des anciens combattants, pour venir se recueillir devant le Monument aux Morts de la commune mais aussi faire perdurer ce devoir de mémoire envers tous ceux qui sont morts pour la France. Au cours de la cérémonie l'Union Nationale des Combattants a décerné la médaille du Mérite OR à Marc GASSER et Etienne BOESCH. Germain GIRARDOT, président de l'UNC de la section de Sewen leur a remis cette décoration pour les années de dévouement à l'association. Après dépose d'une Gerbe de fleurs devant le Monument aux Morts, les enfants des deux écoles, entourés par leurs professeurs, ont chanté la Marseillaise.

Photos : Yvan DANTUNG



La municipalité a honoré les lauréats des maisons fleuries.

C'est une tradition que de mettre chaque année à l'honneur celles et ceux qui, par leur amour des fleurs, de la nature ou simplement de l'esthétique, fleurissent le quotidien. Le fait que notre village soit mis en valeur et accueillant réside essentiellement dans la volonté de ses habitants à mettre de la couleur dans leurs jardins, fenêtres ou balcons...

Cette cérémonie, devenue incontournable, récompense une fois encore 20 lauréats tirés au sort à qui la municipalité a remis un bon d'achat de 25 € à utiliser chez l'horticulteur GRUNNENWALD.

Les lauréats catégorie façades :	Les lauréats catégorie ensemble :
Thierry ARNOLD Thierry BINDLER Edgar DANTUNG Paul FLUHR Etienne & Sonia GASSER Gilbert GASSER Pierre GEBEL Roland LEHMANN Caroline PUJOL Fabrice TROMMENSCHLAGER	Rose-Marie BOESCH Denise DANTUNG André DIETRICH Françoise FLUHR André GEBEL Dominique LAUBER Yannick LEHMANN Pascal LUDWIG Jean Marie SCHEUBEL Michel SCHIRM



Les décorations au fil des saisons



Cette année encore, les habitués bénévoles se sont mobilisés pour embellir le village tout au long des saisons avec de magnifiques réalisations.

Au printemps, du 13 au 17 mars, installation des décorations annonciatrices du printemps et des fêtes de Pâques. Ainsi, bravant les intempéries, lapins, poules et poussins ont investi les abords de l'entrée du village, de la mairie et de la place de l'église.



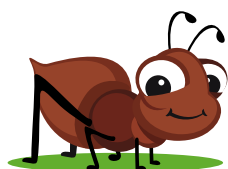
A la fin du printemps, le village retrouve ses fleurs et les couleurs de l'été.



Fin octobre, la fontaine se pare de ses couleurs d'automne.



En décembre, les décorations s'invitent dans les rues du village.



Elèves de l'école maternelle des années 1949 à 1952



Besoin d'aide pour identifier les élèves sur la photo souvenir ? De gauche à droite :

1^{er} rang :

Marie-Claire ILTIS – Edwige DANTUNG – Edgard DANTUNG – Antoinette BINDLER
Christiane UHLEN – Julien FLUHR - Odette SCHRAMM – Alain SCHRAMM
Simone GASSER – Benoit FLUHR

2^{ème} rang :

Marie Claire FURTER – Yves FISCHMEISTER – Sylviane ILTIS – André BEHRA
Marie-Odile FLUHR – Lucien GASSER - Maurice FLUHR – Georges BINDLER
Christiane BINDLER – Denise GASSER – Danielle FLUHR – Lucienne RINGENBACH

3^{ème} rang :

Roger EHRET – Raymond MANIGOLD – Jean-Paul TROMMENSCHLAGER
Armande GASSER – Raymond FLUHR – André GASSER – Marie-Jeanne GASSER
Soeur MORANDINA



Elèves de l'école maternelle des années 1952 à 1956



Besoin d'aide pour identifier les élèves sur la photo souvenir ? De gauche à droite :

1^{er} rang :

Patrice ERASUN – Jean-Paul BINDLER – Roger BINDLER – Claude BINDLER
Charlotte ILTIS – Catherine ILTIS – Gabriel GASSER – Daniel ILTIS - Hubert ILTIS - ?

2^{ème} rang :

Roland MARTIN – Jean-Louis FLUHR – Bernard FRITZ – Catherine TOME - ?
Aimé ILTIS – Madeleine FLUHR – Joseph ILTIS – Pierrette BOESCH – Hélène ILTIS - ?
Jeanine FLUHR – Robert GASSER

3^{ème} rang :

Maurice OBERIEDER – Armand OBERIEDER – Jean-Michel TOMÉ – Suzanne GASSER
Andrée BINDLER – Manola ARONDO – Marie-Claire TROMMENSCHLAGER
Charlotte MANIGOLD – Gilbert GASSER – Gérard GASSER – Julien FLUHR
Jean GASSER

4^{ème} rang :

Paulette ILTIS – Béatrice GASSER - Soeur MORANDINA



La Petite fille aux allumettes

Il faisait affreusement froid ; il neigeait et il commençait à faire sombre ; c'était le dernier soir de l'année. Par ce froid et dans cette obscurité une petite fille marchait dans la rue, tête nue et pieds nus ; oh ! elle avait bien eu des pantoufles, sa mère les avait mises en dernier lieu, tant elles étaient grandes, et la petite les avaient perdues en se dépêchant de traverser très vite ; l'une des pantoufles fut impossible à retrouver et un garçon courait avec l'autre, disant qu'elle pourrait lui servir de berceau, quand il aurait des enfants.

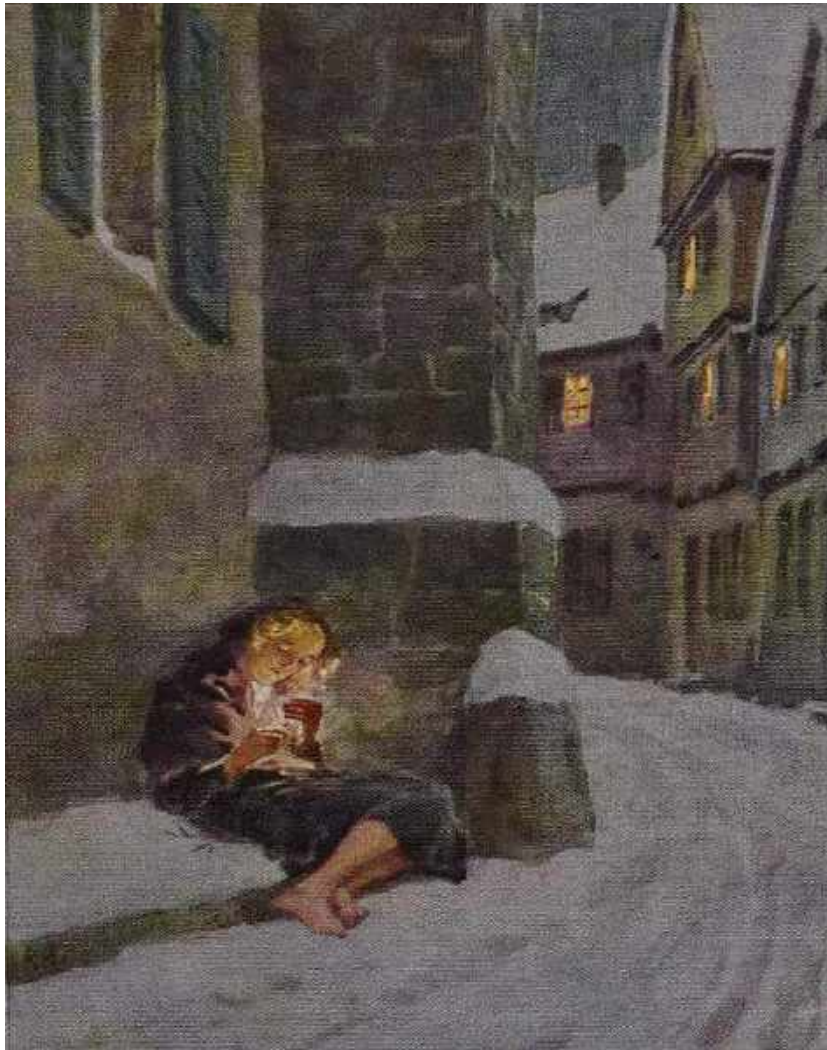
La petite fille marchait donc avec ses petits pieds nus, qui étaient rouges et bleus de froid ; elle serrait dans un vieux tablier une quantité d'allumettes soufrées, et en tenait un paquet à la main en marchant ; de toute la journée personne ne lui en avait acheté ; personne ne lui avait donné le moindre sou ; elle avait faim, elle était gelée, elle avait un aspect lamentable, la pauvre petite ! Les flocons de neige tombaient sur ses longs cheveux dorés, qui bouclaient joliment dans son cou, mais elle ne pensait pas à cette parure. A toutes les fenêtres brillaient les lumières et une délicieuse odeur d'oie rôtie se répandait dans la rue, car c'était la veille du jour de l'an, et ça, elle y pensait.

Dans un angle entre deux maisons dont l'une avançait un peu plus que l'autre dans la rue, elle s'assit et se blottit ; elle avait replié ses petites jambes sous elle, mais elle avait encore plus froid, et elle n'osait pas rentrer chez elle, car elle n'avait pas vendu l'allumettes, et pas eu un sou, son père la battrait, et il faisait froid aussi chez eux, on n'avait que le toit au-dessus et le vent sifflait jusque dedans, malgré la maille et les chiffons qui bouchaient les plus grosses fissures. Ses petites mains étaient presque mortes de froid. Oh ! comme une petite allumette pourrait faire de bien. Si elle osait en tirer rien qu'une du paquet, la frotter contre le mur et se réchauffer les doigts. Elle en tire une, pfutt ! comme le feu jaillit, comme elle brûla ! ce fut une flamme chaude et claire, comme une petite lumière qu'elle entoura de sa main ; c'était une drôle de lumière ! Il semblait à la petite fille qu'elle était assise devant un grand poêle de fer à boules de cuivre et tuyau de cuivre ; le feu brûlait délicieusement, il réchauffait très bien ; non, qu'est-ce qu'il y a ?... La petite fille étendait déjà les pieds pour les réchauffer aussi ... quand la flamme s'éteignit. Le poêle disparut ... la fillette resta avec un petit bout d'allumette brûlée à la main.

Une seconde fut frottée, brûla, éclaira, et aux endroits où sa lueur tombait sur le mur, celui-ci devenait transparent comme un voile ; la petite vit l'intérieur d'une salle, où la table était mise, la nappe était d'une blancheur éclatante couverte de porcelaine fine, l'oie rôtie fumait pleine de pruneaux et de pommes, et ce qui était encore plus magnifique, l'oie sauta du plat, marcha sur le parquet avec une fourchette et un couteau dans le dos et vint jusqu'à la pauvre fille ; alors, l'allumette s'éteignit, et l'on ne vit plus que l'épais mur gris.

Elle alluma encore une allumette. Elle se trouva alors assise sous un superbe arbre de Noël ; il était encore plus grand et plus paré que celui qu'elle avait vu par la porte vitrée chez le riche négociant au dernier Noël ; des milliers de lumières brûlaient sur les branches vertes, et des images bariolées, comme celles qui ornent les fenêtres des boutiques, la regardaient. La petite étendit les mains en l'air ... Et l'allumette s'éteignit ; les multiples lumières de Noël montèrent de plus en plus haut, elle vit qu'elles étaient devenues les étoiles scintillantes, l'une d'elles fila, et traça une longue raie lumineuse dans le ciel.

« en voilà une qui meurt » dit la petite, car sa vieille grand-mère, la seule personne qui avait été bonne pour elle, mais qui était morte maintenant, avait dit : « Quand une étoile tombe, une âme monte vers Dieu. »



Elle frotta encore une allumette contre le mur, et une lueur se répandit, au milieu de laquelle était la vieille grand-mère, nette brillante, douce et aimable.

« Grand-mère ! cria la petite. Oh ! emmène-moi ! Je sais que tu seras partie quand l'allumette sera finie ; partie comme le poêle chaud, la délicieuse oie rôtie et le grand arbre de Noël béni ! »

Elle frotta en hâte tout le reste des allumettes qui étaient dans le paquet, elle voulait retenir sa grand-mère ; et les allumettes brillèrent d'un tel éclat qu'il faisait plus claire qu'en plein jour. Jamais grand-mère n'avait été si belle, si grande ; elle enleva la petite fille sur son bras, et elles s'envolèrent superbement et joyeusement, haut, très haut ; et là, pas de froid, ni de faim, ni d'inquiétudes ... Elles étaient chez Dieu !

Et dans le coin de la maison, au froid matin, la petite fille était assise avec des joues roses et le sourire à la bouche ... Morte, gelée, la dernière nuit de la vieille année. Le matin du Nouvel An se leva sur le petit cadavre, assis près des allumettes soufrées, dont un paquet était presque entièrement brûlé. Elle avait voulu se réchauffer, dit-on. Nul ne sut ce qu'elle avait vu de beau, avec quelle splendeur elle et sa grand-mère étaient entrées dans la joie du Nouvel An.

ANDERSEN,
Contes.



MAIRIE DE SEWEN

Tél : 03 89 82 00 46

Courriel : mairie.sewen@tv-com.net

Heures d'ouverture au public :

Le mardi : de 10 h à 12 h

Le jeudi : de 14 h à 16 h

AGENCE POSTALE

Heures d'ouverture :

du lundi au vendredi de 8h30 à 11h30

LES SACS JAUNES

Les sacs jaunes peuvent être récupérés en mairie ou à l'agence postale pendant les horaires d'ouverture.

Déclaration d'arrivée dans la commune

En application du droit local, tout citoyen a l'obligation de se déclarer en mairie quand il emménage dans une commune d'Alsace-Moselle.

Nous invitons les nouveaux arrivants à se présenter en mairie muni du livret de famille ou d'une pièce d'identité afin d'être inscrits sur le fichier domiciliaire tenu par la commune. Cela permettra de vous proposer l'inscription sur les listes électorales, de faciliter la scolarisation de vos enfants, et de vous donner des informations pratiques et utiles sur le village et ses services.

Quant aux personnes quittant le village, elles seraient également bien aimables d'en informer la mairie.

**JE DONNE MON SANG,
JE SAUVE DES VIES !**



**COLLECTES DE SANG
à SEWEN en 2023 :**

Mardi 14 février

*

Jeudi 4 mai

*

Jeudi 10 août

Solutions mots fléchés :

Les fournitures scolaires :

Vertical : Peinture – calculatrice – cahier – colle – rapporteur – compas – gomme – trombone

Horizontal : Crayon – livre – cartable – règle – ciseaux – pinceau-globe – équerre



*Le Maire, les Adjointes,
les Membres du Conseil Municipal
et le Personnel communal,
vous souhaitent de
très bonnes fêtes de fin d'année
Et une très belle année 2024 !*

